

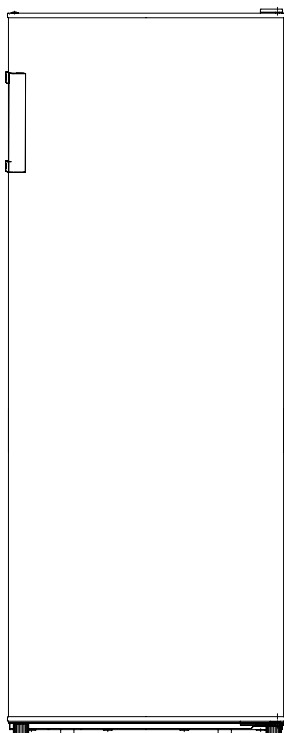


Rommo

CZ

MRAZNIČKA

RF168W



Před použitím tohoto spotřebiče si pozorně přečtěte následující pokyny. Uschovejte si tyto pokyny pro budoucí použití.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE

V zájmu vaší bezpečnosti a zabezpečení správného používání si před instalací a prvním použitím spotřebiče pozorně přečtěte tento návod k obsluze včetně rad a upozornění. Aby se předešlo zbytečným chybám a nehodám, je důležité zajistit, aby se všechny osoby používající spotřebič důkladně seznámily s jeho provozem a bezpečnostními funkcemi. Tyto pokyny si uschovejte a zajistěte, aby zůstaly spolu se spotřebičem, pokud jej přemístíte nebo prodáte, aby každý, kdo jej používá během jeho životnosti, byl řádně informován o používání spotřebiče a bezpečnosti. Pro bezpečnost života a majetku dodržujte bezpečnostní opatření uvedená v tomto návodu k obsluze, protože výrobce neodpovídá za škody způsobené opomenutím.

Bezpečnost dětí a zranitelných osob

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud byly pod dohledem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a porozuměly souvisejícím nebezpečím.
- Děti ve věku od 3 do 8 let mohou do tohoto spotřebiče vkládat potraviny a vyjímat je z něj.
- Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát.
- Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti, pokud nejsou starší než 8 let a nejsou pod dozorem.
- Všechny obaly uchovávejte mimo dosah dětí. Hrozí nebezpečí udušení.

- Pokud spotřebič likvidujete, vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky, odřízněte napájecí kabel (co nejdříve ke spotřebiči) a odstraňte dvířka, abyste zabránili hrajícím si dětem zasáhnout elektrickým proudem nebo se zavřít do spotřebiče.
- Pokud má tento spotřebič s magnetickým těsněním dvířek nahradit starší spotřebič s pružinovým zámkem (západkou) na dvířkách nebo víku, před likvidací starého spotřebiče nezapomeňte pružinu znehodnotit. Zabrání se tak tomu, aby se pro dítě stalo smrtelnou pastí.

Všeobecná bezpečnost

- Udržujte větrací otvory v krytu spotřebiče nebo v zabudované konstrukci bez překážek.
- K urychlení procesu odmrazování

nepoužívejte mechanická zařízení ani jiné prostředky, než jsou ty, které doporučuje výrobce.

- Nepoškozujte chladicí okruh.
- Uvnitř chladicích spotřebičů nepoužívejte jiné elektrické spotřebiče (například výrobníky zmrzliny), pokud nejsou pro tento účel schváleny výrobcem.
- Nedotýkejte se žárovky, pokud je zapnuta delší dobu, protože může být velmi horká.
- Při umísťování spotřebiče se ujistěte, zda napájecí kabel není zachycený nebo poškozený.
VAROVÁNÍ! Na zadní straně spotřebiče neumísťujte více přenosných zásuvek ani přenosných napájecích zdrojů.
- V tomto spotřebiči neskladujte výbušné látky, jako jsou aerosolové plechovky s

hořlavým hnacím plynem.

- Chladivo isobutan (R-600a) je obsaženo v chladicím okruhu spotřebiče, jedná se o zemní plyn s vysokou úrovní environmentální kompatibility, který je však hořlavý.
- Během přepravy a instalace spotřebiče zajistěte, aby se nepoškodila žádná z částí chladicího okruhu.
 - vyhybejte se otevřenému ohni a zdrojům vznícení
 - důkladně vyvětrejte místnost, ve které je spotřebič umístěný
- Je nebezpečné jakýmkoli způsobem měnit specifikace nebo upravovat tento produkt. Jakékoliv poškození kabelu může způsobit zkrat, požár a/nebo úraz elektrickým proudem.
- Tento spotřebič je určen k použití v domácnosti a podobných místech, jako např.:
 - kuchyňské prostory pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostředích;

- farmářské domy a klienti v hotelech, motelech a jiných prostředích obytného typu;
- prostředí typu nocleh se snídaní;
- stravování a podobné nemaloobchodní využití.

Jakékoliv elektrické komponenty (zástrčku, napájecí kabel, kompresor atd.) musí vyměnit certifikovaný servisní zástupce nebo kvalifikovaný servisní personál. Žárovka osvětlení dodávaná s tímto spotřebičem je „žárovka pro speciální použití“ použitelná pouze s dodaným spotřebičem. Tato „žárovka pro speciální použití“ není použitelná pro domácí osvětlení.

- . Napájecí kabel se nesmí prodlužovat.
- . Ujistěte se, zda zástrčka není stlačená nebo poškozená zadní částí spotřebiče.

Stlačená nebo poškozená zástrčka se může

přehřát a způsobit požár.

- Ujistěte se, zda se můžete dostat k síťové zástrčce spotřebiče.
- Netahejte za napájecí kabel.
- Je-li elektrická zásuvka uvolněná, zástrčku nezasunujte. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem nebo požáru.
- Spotřebič nesmíte provozovat bez žárovky.
- Tento spotřebič je těžký. Při přemísťování je třeba být opatrný.
- Nevyjímejte ani se nedotýkejte předmětů z mrazicího prostoru, pokud máte vlhké/ mokré ruce, protože by to mohlo způsobit odřeniny pokožky nebo popáleniny mrazem.
- Zabraňte dlouhodobému vystavení spotřebiče přímému slunečnímu záření.
- Každodenní použití

- Nepokládejte horké předměty na plastové části spotřebiče.
- Neumísťujte potraviny přímo k zadní stěně spotřebiče.
- Zmrazené potraviny se po rozmrazení nesmí znovu zmrazovat.
- Zabalené mrazené potraviny skladujte v souladu s pokyny výrobce zmrazených potravin.
- Doporučení výrobců spotřebičů ke skladování by měla být přísně dodržována.
Viz příslušné pokyny.
- Do mrazicího prostoru neumísťujte sycené nebo šumivé nápoje, protože to vytváří tlak na nádobu, což může způsobit její výbuch a poškození spotřebiče.
- Nanuky mohou způsobit omrzliny, pokud se konzumují přímo ze spotřebiče.

- . Abyste předešli kontaminaci potravin, dodržujte následující pokyny.
- . Otevírání dvířek na delší dobu může způsobit výrazné zvýšení teploty v prostorách spotřebiče.
- . Pravidelně čistěte povrchy, které mohou přijít do kontaktu s potravinami a přístupné odtokové systémy.
- . Zásobníky na vodu vyčistěte, pokud se nepoužívaly 48 hodin; propláchněte vodovodní systém připojený na vodovod, pokud se voda nečerpala 5 dní.
- . Syrové maso a ryby skladujte ve vhodných nádobách v chladicím prostoru, aby se nedostalo do kontaktu s jinými potravinami ani na ně nekapalo.
- . Dvuhvězdičkové prostory pro mrazené potraviny (pokud jsou ve spotřebiči k dispozici) jsou vhodné pro skladování

předem mrazených potravin, skladování nebo výrobu zmrzliny a výrobu kostek ledu.

Potraviny	Doba skladování
Slanina, dušené maso, mléko	1 měsíc
Chléb, zmrzlina, klobásy, koláče, upravení měkkýši, tučné ryby	2 měsíce
Libové ryby, měkkýši, pizza, koláčky a muffiny	3 měsíce
Šunka, koláče, sušenky, hovězí a jehněčí kotlety, kousky drůbeže	4 měsíce
Máslo, zelenina (blanšírovaná), vejce celá a žloutky, vaření raci, mleté maso (syrové), vepřové maso (syrové)	6 měsíců
Ovoce (suché nebo v sirupu), vaječné bílky, hovězí maso (surové), celé kuřecí maso, jehněčí maso (syrové), ovocné koláče	12 měsíců

Jedno-, dvoj- a tříhvězdičkové prostory (pokud jsou ve spotřebiči k dispozici) nejsou vhodné ke zmrazování čerstvých potravin.

- Pokud necháte spotřebič delší dobu prázdný, vypněte jej, odmrazte, vyčistěte, vysušte a nechte dvířka otevřená, abyste zabránili vzniku upevnění ve spotřebiči.

Potraviny	Doba skladování
Máslo	90 dní
Tvrdý sýr	110 dní
Mléko	7 dní
Klobása, uzeniny	9 dní
Maso	7 dní

Péče a čištění

- Před údržbou vypněte spotřebič a vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky.
- Nečistěte spotřebič kovovými předměty.
- K odstranění námrazy ze spotřebiče nepoužívejte ostré předměty. Použijte plastovou škrabku.
- Pravidelně kontrolujte odtok v chladničce, zda neobsahuje rozmrazenou vodu. V případě potřeby vyčistěte odtok. Pokud je odtok zablokovaný, voda se bude hromadit ve spodní části spotřebiče.

Instalace

Důležité! U elektrického připojení pečlivě dodržujte pokyny uvedené v konkrétních odstavcích.

- Spotřebič vybalte a zkontrolujte, zda není poškozený. Nepřipojujte spotřebič, pokud je poškozený. Případné škody ihned nahlase na místě, kde jste jej koupili. V takovém případě uschovejte obal.
- Před připojením spotřebiče je vhodné počkat alespoň čtyři hodiny, aby se olej dostal zpět do kompresoru.
- Okolo spotřebiče by měla být dostatečná cirkulace vzduchu, nedostatek vede k přehřívání. Pro dosažení dostatečného větrání postupujte podle pokynů týkajících se instalace.
- Všude, kde je to možné, by distanční vložky produktu měly být u stěny, aby

- se zabránilo dotyku nebo zachycení teplých částí (kompresor, kondenzátor), aby se předešlo možnému popálení.
- Spotřebič nesmí být umístěn v blízkosti radiátorů nebo sporáků.
 - Ujistěte se, zda síťová zástrčka je po instalaci spotřebiče přístupná.

Servis

- Jakékoli elektrické práce potřebné k provedení servisu spotřebiče by měl provádět kvalifikovaný elektrikář nebo kompetentní osoba.
- Servis tohoto produktu musí provádět autorizované servisní středisko a musí se používat pouze originální náhradní díly.

Úspora energie

- Do spotřebiče nevkládejte horké pokrmy;

- . Nebalte potraviny blízko sebe, protože to zabraňuje cirkulaci vzduchu;
- . Ujistěte se, zda se potraviny nedotýkají zadní části vnitřních prostor spotřebiče; Dojde-li k výpadku dodávky elektrické energie, neotevírejte dvířka spotřebiče;
- . Neotevírejte dvířka spotřebiče často.
- . Nenechávejte dvířka otevřená velmi dlouho;
- . Nenastavujte termostat na velmi nízké teploty;
- . Veškeré příslušenství, jako jsou zásuvky, poličky, regály, by měly být uloženy tam, aby se snížila spotřeba energie.

Ochrana životního prostředí

Tento spotřebič neobsahuje plyny, které by mohly poškodit ozonovou vrstvu ani v jeho chladicím okruhu, ani v izolačních

materiálech. Spotřebič se nesmí vyhazovat spolu s komunálním odpadem. Izolační pěna obsahuje hořlavé plyny: spotřebič je třeba zlikvidovat v souladu s předpisy o spotřebiči, které získáte od místních úřadů. Zabraňte poškození chladicí jednotky, zejména výměníku tepla.

Materiály použité na tomto spotřebiči označené symbolem jsou recyklovatelné. Symbol na výrobku nebo na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem se nesmí zacházet jako

s domovním odpadem. Místo toho byste jej měli odnést na příslušné sběrné místo pro recyklaci elektrických a elektronických zařízení.

Zabezpečením správné likvidace tohoto produktu pomůžete předcházet potenciálním negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví, které by jinak mohly být způsobeny nesprávnou likvidací tohoto produktu. Pro podrobnější

informace o recyklaci tohoto produktu se obraťte na místní úřad, službu likvidace domovního odpadu nebo obchod, kde jste produkt zakoupili.

Obalové materiály

Materiály označené symbolem jsou recyklovatelné. Obal vyhodte do vhodných sběrných nádob na recyklaci.

Likvidace spotřebiče

1. Odpojte síťovou zástrčku z elektrické zásuvky.
2. Odřízněte napájecí kabel a zlikvidujte ho.

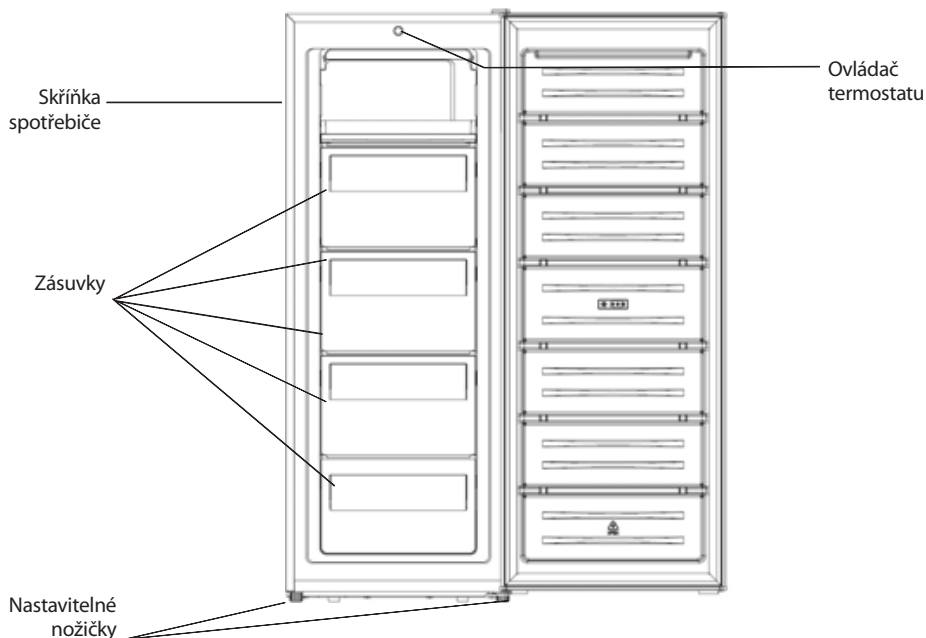
VAROVÁNÍ! Při používání, servisu a likvidaci spotřebiče dbejte na symbol uvedený na

levé straně, který se nachází na zadní straně spotřebiče (zadní panel nebo kompresor) a má žlutou nebo oranžovou barvu.

Je to výstražný symbol rizika požáru. V potrubích chladiwa a kompresoru jsou hořlavé materiály.

Během používání, servisu a likvidace buďte daleko od zdroje ohně.

PŘEHLED SPOTŘEBIČE



INFORMAČNÍ LIST NAŘÍZENÍ O ENERGETICKÉM OZNAČOVÁNÍ: 2019/2016/EÚ

Informační list produktu podle nařízení EU č. 2019/2016

Energetické štítkování chladicích spotřebičů naleznete pod URL nebo QR kódem uvedeným na energetickém štítku

RF168W- URL: <https://eprel.ec.europa.eu/qr/1395364>

Vztah mezi energetickým štítkem 1060/2010/EU a novým energetickým štítkem 2019/2016/EU

Současná značka 1060/2010/EU používá systém označování A++ +/D, stává se méně efektivní. Sdružená stupnice etikety s mnoha „+“ již není přehledná a většina produktů je již dnes v prvních 2 až 3 třídách.

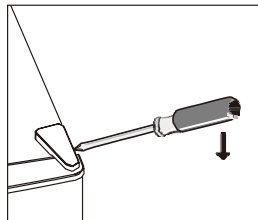
Proto Evropská unie revidovala a optimalizovala označení podle potřeb uživatelů. Nový energetický štítek 2019/2016/EU bude obsahovat pouze energetické třídy A až G. Úrovně tříd budou pravidelně aktualizovány.

ZMĚNA SMĚRU OTEVÍRÁNÍ DVÍŘEK

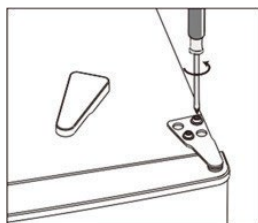
Potřebné nástroje: Křížový šroubovák, plochý šroubovák, šestihranný klíč.

- Ujistěte se, zda je spotřebič odpojený a prázdný.
- Na demontáž dvířek je třeba naklonit spotřebič dozadu. Spotřebič byste měli opřít o něco pevného, aby během změny směru otevírání dvířek neklouzal.
- Všechny demontované díly je třeba uložit, aby bylo možné provést opětovnou instalaci dvířek.
- Nepokládejte spotřebič naplocho, protože to může poškodit chladicí systém.
- Při montáži je lepší, aby se spotřebičem manipulovaly dvě osoby.

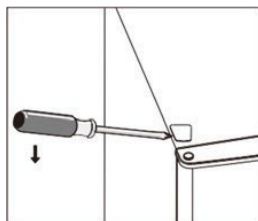
1. Demontujte kryt pravého horního závěsu.



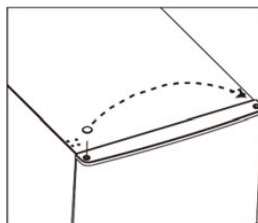
2. Uvolněte šrouby. Potom demontujte držák závěsu.



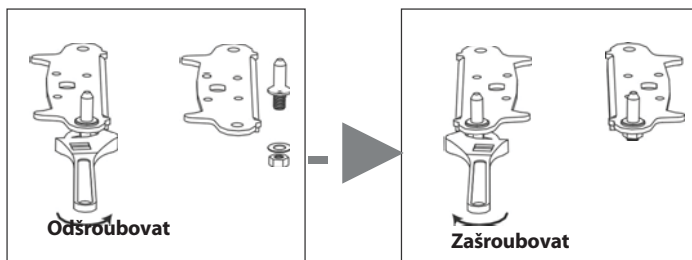
3. Demontujte levý horní kryt šroubu.



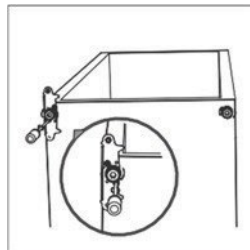
4. Přesuňte kryt šroubu z levé strany na pravou. Potom zvedněte horní dvířka a položte je na čalouněný povrch, aby se nepoškrábala.



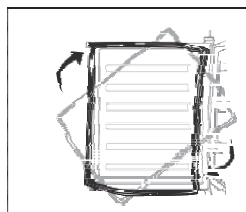
5. Odšroubujte a vyjměte kolík spodního závěsu, otočte držák a vraťte jej zpět.



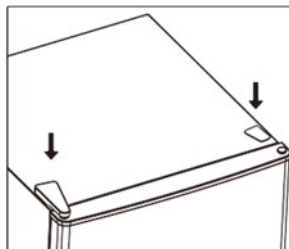
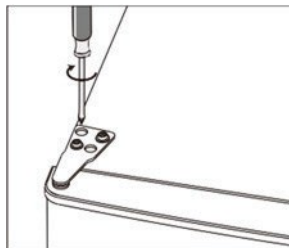
6. Namontujte zpět držák, který zapadá do kolíku spodního závěsu. Vyměňte obě nastavitelné nožičky.



7. Odpojte těsnění dvířek chladničky a mrazničky a po otočení je připevněte.

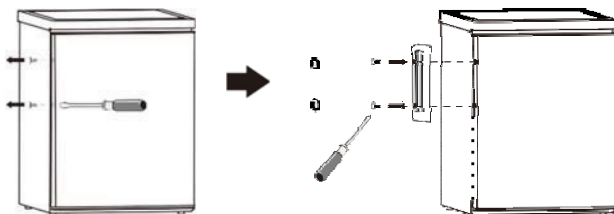


8. Nasadte horní dvířka zpět. Před konečným utažením horního závěsu se ujistěte, zda jsou dvířka zarovnána vodorovně a svisle, aby byla těsnění na všech stranách zajištěna.
9. Vložte držák závěsu a přišroubujte jej k horní části spotřebiče.
10. V případě potřeby jej dotáhněte klíčem.
11. Nasadte kryt závěsu a kryt šroubu zpět na své místo.
12. Při zavřených dvířkách zkontrolujte, zda jsou dvířka zarovnána vodorovně a svisle a zda je těsnění zajištěno na všech stranách, než dotáhnete spodní závěs. Podle potřeby znovu nastavte vyrovnávací nožičky.



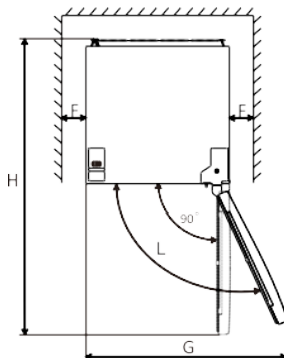
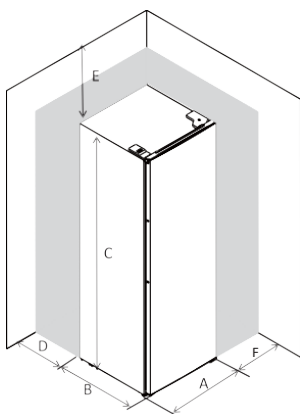
INSTALACE

Instalace rukojeti dvířek (je-li tato rukojeť k dispozici)



Požadavky na prostor

- Nechte dostatečný prostor pro otevření dvířek spotřebiče.
- Doporučuje se ponechat na dvou stranách mezeru alespoň 50 mm.

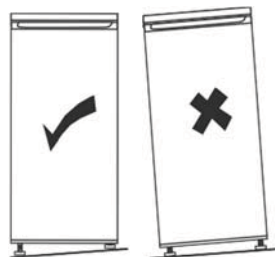


A	544
B	571
C	1426
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	948
H	1115
L	135°

Vyrovňání spotřebiče

Za tímto účelem nastavte dvě vyrovnávací nožičky na přední straně spotřebiče.

Pokud spotřebič není ve vodorovné poloze, dvířka a zarovnání magnetického těsnění nebudou správně zakryté.



Umístění

Nainstalujte tento spotřebič na místo, kde okolní teplota odpovídá klimatické třídě uvedené na typovém štítku spotřebiče:

Pro chladicí spotřebiče klimatické třídy:

- rozšířené mírné pásmo: Tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotě okolí v rozsahu od 10 °C do 32 °C (SN);
- mírné pásmo: Tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotě okolí v rozsahu od 16 °C do 32 °C (N);
- subtropické pásmo: Tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotě okolí v rozsahu od 16 °C do 38 °C (ST);
- tropické pásmo: Tento chladicí spotřebič je určen k používání při teplotě okolí v rozsahu od 16 °C do 43 °C (T);

Poloha spotřebiče

Spotřebič by měl být instalován v dostatečné vzdálenosti od zdrojů tepla, jako jsou radiátory, bojler, přímé sluneční světlo atp. Zajistěte, aby vzduch mohl volně cirkulovat kolem zadní části skříňky spotřebiče. Pro zajištění nejlepšího výkonu, je-li spotřebič umístěn pod převislou stěnovou jednotkou, minimální vzdálenost mezi horní částí skříňky a stěnovou jednotkou musí být alespoň 50 mm. V ideálním případě by však spotřebič neměl být umístěn pod převislými stěnami. Přesné vyrovnání je zajištěno jednou nebo více nastavitelnými nožičkami na spodní části spotřebiče. Tento chladicí spotřebič není určen k použití jako vestavný spotřebič.

Varování! Musí být možné odpojit spotřebič od elektrické sítě; zástrčka musí být proto po instalaci snadno přístupná.

Tento chladicí spotřebič není určen k použití jako vestavný spotřebič.

Elektrické připojení

Před připojením se ujistěte, zda napětí a frekvence uvedené na typovém štítku odpovídají vašemu domácímu zdroji napájení. Spotřebič musí být uzemněn. Zástrčka napájecího kabelu je pro tento účel vybavena kontaktem. Pokud domácí elektrická zásuvka není uzemněna, připojte spotřebič k samostatnému uzemnění v souladu s platnými předpisy a poradte se s kvalifikovaným elektrikářem.

Výrobce odmítá jakoukoli odpovědnost v případě nedodržení výše uvedených bezpečnostních opatření. Tento spotřebič je v souladu s normou E.E.C. směrnice.

BĚŽNÉ POUŽÍVÁNÍ

Počáteční použití

Čištění vnitřního prostoru

Před prvním použitím spotřebiče umyjte vnitřní prostor a veškeré vnitřní příslušenství vlažnou vodou s trochou neutrálního mýdla, abyste odstranili typický zápach zcela nového výrobku, poté důkladně osušte.

Důležité! Nepoužívejte čisticí prostředky ani abrazivní prášky, protože by mohly poškodit povrch spotřebiče.

Nastavení teploty

Připojte spotřebič k elektrické síti. Vnitřní teplota je řízena termostatem. K dispozici jsou 3 nastavení **MIN**, **NORMAL** a **MAX**. **MIN** je nejteplejší nastavení a **MAX** je nejchladnější nastavení.

Spotřebič nemusí fungovat při správné teplotě, pokud je mimořádně horký nebo často otevíráte dvířka spotřebiče.



Každodenní používání

Umístěte různé potraviny do různých prostor spotřebiče podle tabulky níže:

Zásuvka(y)/police mrazicího prostoru	<ul style="list-style-type: none">• Potraviny pro dlouhodobé skladování.• Spodní zásuvka/police na syrové maso, drůbež, ryby.• Střední zásuvka/police na mrazenou zeleninu, hranolky.• Horní zásuvka/police na zmrzlinu, mrazené ovoce, mrazené pečivo.
--------------------------------------	--

Mrazení čerstvých potravin

Mrazicí prostor je vhodný pro zmrazování čerstvých potravin a dlouhodobé skladování mrazených a hluboce zmrazených potravin.

Vložte čerstvé potraviny, které chcete zmrazit, do spodní přihrádky.

Maximální množství potravin, které lze zmrazit za 24 hodin, je uvedeno na typovém štítku. Proces zmrazování trvá 24 hodin: během této doby nepřidávejte jiné potraviny ke zmrazení.

Rozmrazování

Hluboce zmrazené nebo mrazené potraviny lze před použitím rozmrazit v chladicím prostoru nebo při pokojové teplotě v závislosti na době, která je pro tuto operaci k dispozici.

Malé kousky lze dokonce vařit ještě zmrazené přímo z mrazničky. V tomto případě bude vaření trvat déle.

Kostky ledu

Tento spotřebič může být vybaven jednou nebo více formami pro výrobu kostek ledu.

Užitečné rady a tipy

Rady pro mrazení

Abyste co nejlépe využili proces zmrazování, uvádíme několik důležitých rad:


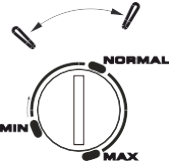

- Maximální množství potravin, které lze zmrazit za 24 hodin je uveden na typovém štítku;
- Proces mrazení trvá 24 hodin. Během tohoto období by se neměly přidávat žádné další potraviny ke zmrazení; zmrazujte pouze potraviny nejvyšší kvality, čerstvé a důkladně očištěné;
- Připravujte potraviny v malých porcích, aby bylo možné rychle a úplně zmrazit a aby bylo možné následně rozmrazit jen požadované množství;
- Zabalte potraviny do hliníkové fólie nebo polyethylenu a ujistěte se, zda jsou obaly vzduchotěsné; nedovolte, aby se čerstvé, nezmrazené potraviny dotýkaly potravin, které již jsou zmrazené, čímž se předejde jejich zvýšení teploty;
- Libové potraviny se skladují lépe a déle než tučné; sůl snižuje trvanlivost potravin;
- Zmrzlina, zkonzumuje-li se ihned po vyjmutí z mrazicího prostoru, může způsobit popálení pokožky mrazem;
- Doporučuje se uvést datum zmrazení na každém jednotlivém balení, abyste jej mohli vyjmout z mrazicího prostoru;
- Doporučuje se uvést datum zmrazení na každém jednotlivém balení, abyste měli přehled o době skladování.

Skladování mrazených potravin

Při prvním spuštění nebo po určité době odstavení před vložením výrobku do prostoru spotřebiče nechte spotřebič běžet alespoň 2 hodiny při vyšších nastaveních.

Důležité! V případě náhodného rozmrazení, například při výpadku proudu delším, než je hodnota uvedená v tabulce technických charakteristik pod „dobou nárůstu teploty“, se musí rozmrazené pokrm rychle zkonzumovat nebo ihned uvařit a poté znovu zmrazit (po uvaření).

Doporučení nastavení teploty

Teplota prostředí	Mrazicí prostor	Chladicí prostor
Léto		/
Normální teplota		/
Zima		/

Výše uvedené informace poskytují uživatelům doporučení nastavení teploty.

Vliv na skladování potravin

- Při doporučeném nastavení není nejlepší doba skladování v mrazicím prostoru více než 1 měsíc.
- Nejlepší doba uskladnění se může při jiných nastaveních zkrátit.

Rady pro skladování mrazených potravin

Chcete-li dosáhnout nejlepšího výkonu tohoto spotřebiče, měli byste:

- ujistěte se, zda komerčně mrazené potraviny prodejce skladoval přiměřeným způsobem;
- ujistěte se, zda jsou zmrazené potraviny přeneseny z potravinového skladu do spotřebiče v co nejkratším čase;
- neotvírejte dvířka spotřebiče často ani je nenechávejte otevřená déle, než je naprosto nezbytné.

Po rozmrazení se potraviny rychle kazí a nelze je znovu zmrazit.

Nepřekračujte dobu skladování uvedenou výrobcem potravin.

Čištění

Z hygienických důvodů je třeba pravidelně čistit vnitřní prostor spotřebiče včetně vnitřního příslušenství.

PROSTOR SPOTŘEBIČE	Hvězdičky (*)	CÍLOVÁ TEPLOTA SKLADOVÁNÍ	VHODNÉ POTRAVINY
MRAZICÍ PROSTOR	(***) *	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pro mořské plody (ryby, krevety, měkkýši), sladkovodní a masové výrobky. ➤ Doporučená doba skladování: 3 měsíce ❗ Vhodné na mrazení čerstvých potravin.
MRAZICÍ PROSTOR	***	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pro mořské plody (ryby, krevety, měkkýši), sladkovodní a masové výrobky. ➤ Doporučená doba skladování: 3 měsíce ❗ Nevhodné pro mrazení čerstvých potravin.
MRAZICÍ PROSTOR	**	≤ -12 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pro mořské plody (ryby, krevety, měkkýši), sladkovodní a masové výrobky. ➤ Doporučená doba skladování: 2 měsíce ❗ Nevhodné pro mrazení čerstvých potravin.
MRAZICÍ PROSTOR	*	≤ -6 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pro mořské plody (ryby, krevety, měkkýši), sladkovodní a masové výrobky. ➤ Doporučená doba skladování: 1 měsíc ❗ Nevhodné pro mrazení čerstvých potravin.

0* - PROSTOR	-	-6 °C - 0 °C	<p>➤ Vhodné pro čerstvé masové výrobky (vepřové, hovězí, kuřecí atd.) a zpracované potraviny zkonsumované nebo zpracované ve stejný den nebo do tří dnů po skladování (max.).</p> <p>❗ Nevhodné pro zmrazování potravin nebo pro skladování mražených potravin.</p>
--------------	---	--------------	---

Upozornění! Během čištění nesmí být spotřebič připojen k elektrické síti. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Před čištěním spotřebič vypněte a vytáhněte zástrčku z elektrické sítě, případně vypněte jistič nebo pojistku. Spotřebič nikdy nečistěte parním čističem. V elektrických komponentech by se mohla nahromadit vlhkost a hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Horké výpary mohou vést k poškození plastových dílů spotřebiče. Spotřebič musí být před opětovným uvedením do provozu suchý.

Důležité! Éterické oleje a organická rozpouštědla citronová šťáva nebo šťáva z pomerančové kůry, kyselina máslová, čisticí prostředek, které obsahují kyselinu octovou, mohou poškodit plastové díly. Nedovolte, aby se takové látky dostaly do kontaktu s jednotlivými částmi spotřebiče.

Nepoužívejte žádné abrazivní čisticí prostředky

Vyjměte potraviny z mrazničky. Skladujte je na chladném místě, dobře přikryté. Spotřebič vypněte a vytáhněte zástrčku z elektrické sítě, nebo vypněte jistič nebo pojistky. Spotřebič a vnitřní příslušenství čistěte utěrkou a vlažnou vodou. Po vyčištění otřete čistou vodou a utřete dosucha. Hromadění prachu na kondenzátoru zvyšuje spotřebu energie. Z tohoto důvodu jednou za rok důkladně vyčistěte kondenzátor na zadní straně spotřebiče měkkým kartáčkem nebo vysavačem. Když je vše suché, uveďte spotřebič zpět do provozu.

Rozmrazování mrazničky

Mrazicí prostor se však postupně zakryje námrazou. Tato by měla být odstraněna. Na seškrabování námrazy z výparníku nikdy nepoužívejte ostré kovové nástroje, mohli byste jej poškodit.

Když však námraza na vnitřní vložce velmi zhrubne, měli byste provést úplné rozmrazení následujícím způsobem:

- vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky;
- vyjměte všechny uložené potraviny, zabalte je do několika vrstev novin a odložte na chladné místo;
- nechte dvířka otevřená a pod spotřebič umístěte nádobu na zachytávání rozmrazené vody;
- po dokončení odmrazování důkladně vysušte vnitřní prostor spotřebiče;
- připojte zástrčku do elektrické zásuvky, aby bylo možné spotřebič znovu spustit.

Odstranění možných problémů

Upozornění! Před řešením problémů odpojte napájení. Pouze kvalifikovaný elektrikář nebo kompetentní osoba smí provádět odstraňování poruch, které nejsou v tomto návodu.

Důležité! Při běžném používání se ozývají zvuky (kompresor, cirkulace chladiva).

Spotřebič nefunguje.	Síťová zástrčka není připojena nebo je uvolněna.	Zasuňte síťovou zástrčku.
	Pojistka je spálená nebo je vadná.	Zkontrolujte pojistku, v případě potřeby ji vyměňte.
	Elektrická zásuvka je chybná.	Poruchy sítě musí opravit elektrikář.
Spotřebič příliš mrazí.	Teplota je nastavená na velmi nízkou teplotu nebo spotřebič běží na nastavení MAX .	Dočasně otočte regulátor teploty na nastavení vyšší teploty.
Potraviny nejsou zmrazeny dostatečně.	Teplota není nastavena správně.	Prohlédněte si úvodní část „Nastavení teploty“.
	Dvířka spotřebiče byla otevřeno delší dobu.	Otevírejte dvířka spotřebiče jen tak dlouho, jak je to nutné.
	Za posledních 24 hodin bylo do spotřebiče vloženo velké množství teplých potravin.	Dočasně nastavte regulaci teploty na chladnější nastavení.
	Spotřebič se nachází v blízkosti zdroje tepla.	Viz část s místem instalace.
Silnější vrstva námrazy na těsnění dvířek.	Těsnění dvířek spotřebiče není vzduchotěsné.	Netěsné části těsnění dvířek opatrně zahřejte fénem (s nastavením studeného vzduchu). Zároveň ručně vytvarujte vyhřívání těsnění dvířek tak, aby správně pasovalo.
Neobvyklé zvuky.	Spotřebič není vyrovnaný.	Opětovně upravte nožičky spotřebiče.
	Spotřebič se dotýká stěny nebo jiných předmětů.	Spotřebič mírně posuňte.
	Součást, např. potrubi, na zadní straně spotřebiče se dotýká jiné části spotřebiče nebo stěny.	V případě potřeby tento komponent opatrně ohněte, aby nepřekážel.

Pokud se porucha vyskytne znovu, kontaktujte servisní středisko.

Tyto údaje jsou potřebné, aby vám pomohly rychle a správně. Sem запиšte potřebné údaje, podívejte se na typový štítek.

ZÁRUKA

Záruka se nevztahuje na opotřebitelné části produktu ani na problémy či poškození vyplývající z:

1. poškození povrchu v důsledku běžného opotřebování výrobku;
2. chyb nebo poškození v důsledku kontaktu produktu s kapalinami a v důsledku koroze způsobené rží nebo přítomností hmyzu;
3. jakéhokoli incidentu, zneužití, nesprávné použití, neoprávněné úpravy, demontáže nebo opravy;
4. jakéhokoli nesprávné údržby, používání v rozporu s pokyny k produktu nebo připojení k nesprávnému napětí;
5. jakéhokoli použití příslušenství, které nebylo dodáno nebo schváleno výrobcem.



Záruka bude neplatná, bude-li odstraněn typový štítek a/nebo sériové číslo produktu.

Záruka na produkt a dostupné náhradní díly

Podle podmínek záruky výrobce platné pro danou lokalitu je používání zákaznického servisu bezplatné. Minimální záruční doba (záruka výrobce pro soukromé spotřebitele) v Evropském hospodářském prostoru je 2 roky v závislosti na záručních podmínkách platných v místě. Záruční podmínky neovlivňují žádná jiná práva nebo nároky, které můžete mít podle místních zákonů.

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi jsou dostupné v zákaznickém servisu, u vašeho prodejce nebo na naší webové stránce. Funkční originální náhradní díly dle příslušné směrnice o ekodesignu lze získat v zákaznickém servisu po dobu minimálně 4 let od data uvedení vašeho spotřebiče na trh v Evropském hospodářském prostoru.

Výhradní distributor značky Romo pro Českou republiku:

ELMAX STORE, a.s.

Topolová 777/2,

735 42 Těrlicko,

Česká republika

Záruční a pozáruční servis:

tel.: +420 599 529 251

email: hlaseni.reklamaci@elmax.cz

Prodej náhradních dílů:

tel: +420 599 529 250

email: servis@elmax.cz

www.romocr.cz

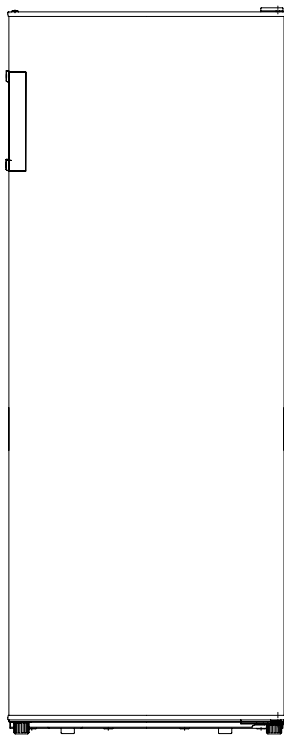


Rommo

SK

MRAZNIČKA

RF168W



Pred použitím tohto spotrebiča si pozorne prečítajte nasledujúce pokyny.
Uschovajte si tieto pokyny pre budúce použitie.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE

V záujme vašej bezpečnosti a zabezpečenia správneho používania si pred inštaláciou a prvým použitím spotrebiča pozorne prečítajte tento návod na obsluhu vrátane rád a upozornení. Aby sa predišlo zbytočným chybám a nehodám, je dôležité zabezpečiť, aby sa všetky osoby používajúce spotrebič dôkladne oboznámili s jeho prevádzkou a bezpečnostnými funkciami. Tieto pokyny si uschovajte a zaistite, aby zostali spolu so spotrebičom, ak ho premiestnite alebo predáte, aby každý, kto ho používa počas jeho životnosti, bol riadne informovaný o používaní spotrebiča a bezpečnosti. Pre bezpečnosť života a majetku dodržujte bezpečnostné opatrenia uvedené v tomto návode na obsluhu, pretože výrobca nezodpovedá za škody spôsobené opomenutím.

Bezpečnosť detí a zraniteľných osôb

- . Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a znalostí, ak boli pod dohľadom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a porozumeli súvisiacim nebezpečenstvám.
- . Deti vo veku od 3 do 8 rokov môžu do tohto spotrebiča vkladať potraviny a vyberať ich z neho.
- . Deti by mali byť pod dozorom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať.
- . Čistenie a používateľskú údržbu nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dozorom.
- . Všetky obaly uchovávajte mimo dosahu detí. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.

- . Ak spotrebič likvidujete, vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky, odrežte napájací kábel (čo najbližšie k spotrebiču) a odstráňte dvierka, aby ste zabránili hrajúcim sa deťom zasiahnúť elektrickým prúdom alebo sa do zavrieť do spotrebiča.
- . Ak má tento spotrebič s magnetickým tesnením dvierok nahradiť starší spotrebič s pružinovým zámkom (západkou) na dvierkach alebo veku, pred likvidáciou starého spotrebiča nezabudnite chýbajúcu pružinu znehodnotiť. Zabráni sa tak tomu, aby sa pre dieťa stalo smrteľnou pascou.

Všeobecná bezpečnosť

- . Udržujte vetracie otvory v kryte spotrebiča alebo v zabudovanej konštrukcii bez prekážok.
- . Na urýchlenie procesu odmrazovania nepoužívajte mechanické zariadenia ani

iné prostriedky, ako sú tie, ktoré odporúča výrobca.

- Nepoškodzuje chladiaci okruh.
- Vo vnútri chladiacich spotrebičov nepoužívajte iné elektrické spotrebiče (napríklad výrobníky zmrzliny), pokiaľ nie sú na tento účel schválené výrobcom.
- Nedotýkajte sa žiarovky, ak je zapnutá dlhší čas, pretože môže byť veľmi horúca.
- Pri umiestňovaní spotrebiča sa uistite, či napájací kábel nie je zachytený alebo poškodený.

VAROVANIE! Na zadnej strane spotrebiča neumiestňujte viacero prenosných zásuviek ani prenosných napájacích zdrojov.

- V tomto spotrebiči neskladujte výbušné látky, ako sú aerosólové plechovky s horľavým hnacím plynom.
- Chladivo izobután (R-600a) je obsiahnuté v chladiacom okruhu spotrebiča, ide o zemný plyn s vysokou úrovňou environmentálnej

- kompatibility, ktorý je však horľavý.
- Počas prepravy a inštalácie spotrebiča zaistite, aby sa nepoškodila žiadna z častí chladiaceho okruhu.
 - vyhýbajte sa otvorenému ohňu a zdrojom vznietenia
 - dôkladne vyvetrajte miestnosť, v ktorej je spotrebič umiestnený
 - Je nebezpečné akýmkoľvek spôsobom meniť špecifikácie alebo upravovať tento produkt. Akékoľvek poškodenie kábla môže spôsobiť skrat, požiar a/alebo úraz elektrickým prúdom.
 - Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti a podobných miestach, ako napr:
 - kuchynské priestory pre zamestnancov v obchodoch, kanceláriách a iných pracovných prostrediach;
 - farmárske domy a klienti v hoteloch, motelloch a iných prostrediach obytného typu;
 - prostredie typu nocľah s raňajkami;

- stravovanie a podobné nie maloobchodné využitie.

Akékoľvek elektrické komponenty (zástrčku, napájací kábel, kompresor atď.) musí vymeniť certifikovaný servisný zástupca alebo kvalifikovaný servisný personál. Žiarovka osvetlenia dodávaná s týmto spotrebičom je „žiarovka na špeciálne použitie“ použiteľná len s dodaným spotrebičom. Táto „žiarovka na špeciálne použitie“ nie je použiteľná na domáce osvetlenie.

- Napájací kábel sa nesmie predlžovať.
- Uistite sa, či zástrčka nie je stlačená alebo poškodená zadnou časťou spotrebiča. Stlačená alebo poškodená zástrčka sa môže prehriať a spôsobiť požiar.
- Uistite sa, či sa môžete dostať k sieťovej zástrčke spotrebiča.
- Neťahajte za napájací kábel.
- Ak je elektrická zásuvka uvoľnená, zástrčku nezasúvajte. Hrozí nebezpečenstvo úrazu

- elektrickým prúdom alebo požiaru.
- . Spotrebič nesmiete prevádzkovať bez žiarovky.
 - . Tento spotrebič je ťažký. Pri premiestňovaní treba byť opatrný.
 - . Nevyberajte ani sa nedotýkajte predmetov z mraziaceho priestoru, ak máte vlhké/ mokré ruky, pretože by to mohlo spôsobiť odreniny pokožky alebo popáleniny mrazom.
 - . Zabráňte dlhodobému vystaveniu spotrebiča priamemu slnečnému žiareniu.

Každodenné použitie

- . Nekladte horúce predmety na plastové časti spotrebiča.
- . Neumiestňujte potraviny priamo k zadnej stene spotrebiča.
- . Zmrazené potraviny sa po rozmrazení nesmú znovu zmrazovať.
- . Zabalené mrazené potraviny skladujte v súlade s pokynmi výrobcu mrazených potravín.
- . Odporúčania výrobcov spotrebičov na skladovanie by sa mali prísne dodržiavať. Pozrite si príslušné pokyny.
- . Do mraziaceho priestoru neumiestňujte sýtené alebo šumivé nápoje, pretože to vytvára tlak na nádobu, čo môže spôsobiť jej výbuch a poškodenie spotrebiča.
- . Nanuky môžu spôsobiť omrzliny, ak sa konzumujú priamo zo spotrebiča.
- . Aby ste predišli kontaminácii potravín, dodržiavajte nasledujúce pokyny.
- . Otváranie dvierok na dlhší čas môže spôsobiť výrazné zvýšenie teploty v priestoroch spotrebiča.

- Pravidelne čistite povrchy, ktoré môžu prísť do kontaktu s potravinami a prístupné odtokové systémy.
- Zásobníky na vodu vyčistite, ak sa nepoužívali 48 hodín; prepláchnite vodovodný systém pripojený na vodovod, ak sa voda nečerpala 5 dní.
- Surové mäso a ryby skladujte vo vhodných nádobách v chladiacom priestore, aby sa nedostalo do kontaktu s inými potravinami ani na ne nekvapkalo.
- Dvojhviezdičkové priestory na mrazené potraviny (ak sú v spotrebiči k dispozícii) sú vhodné na skladovanie vopred mrazených potravín, skladovanie alebo výrobu zmrzliny a výrobu kociek ľadu.

Potraviny	Doba skladovania
Slanina, dusené mäso, mlieko	1 mesiac
Chlieb, zmrzlina, klobásy, koláče, upravené mäkkýše, tučné ryby	2 mesiace
Chudé ryby, mäkkýše, pizza, koláčiky a muffiny	3 mesiace
Šunka, koláče, sušienky, hovädzie a jahňacie kotlety, kúsky hydiny	4 mesiace
Maslo, zelenina (blanšírovaná), vajcia celé a žĺtky, varené raky, mleté mäso (surové), bravčové mäso (surové)	6 mesiacov
Ovocie (suché alebo v sirupe), vaječné bielky, hovädzie mäso (surové), celé kuracie mäso, jahňacie mäso (surové), ovocné koláče	12 mesiacov

Jedno-, dvoj- a trojhviezdičkové priestory (ak sú v spotrebiči k dispozícii) nie sú vhodné na zmrazovanie čerstvých potravín.

- Ak necháte spotrebič dlhší čas prázdny, vypnite ho, odmrazte, vyčistite, vysušte a nechajte dvierka otvorené, aby ste zabránili vzniku upevnenia v spotrebiči.

Potraviny	Doba skladovania
Maslo	90 dní
Tvrдый syr	110 dní
Mlieko	7 dní
Klobása, údeniny	9 dní
Mäso	7 dní

Starostlivosť a čistenie

- Pred údržbou vypnite spotrebič a vyťahnite zástrčku z elektrickej zásuvky.
- Nečistite spotrebič kovovými predmetmi.
- Na odstránenie námrazy zo spotrebiča nepoužívajte ostré predmety. Použite plastovú škrabku.
- Pravidelne kontrolujte odtok v chladničke, či neobsahuje rozmrazenú vodu. V prípade potreby vyčistite odtok. Ak je odtok zablokovaný, voda sa bude hromadiť v spodnej časti spotrebiča.

Inštalácia

Dôležité! Pri elektrickom pripojení starostlivo dodržiavajte pokyny uvedené v konkrétnych odsekoch.

- Spotrebič vybaľte a skontrolujte, či nie je poškodený. Nepripájajte spotrebič, ak je poškodený. Prípadné škody ihneď nahláste na mieste, kde ste ho kúpili. V takom prípade uschovajte obal.
- Pred pripojením spotrebiča je vhodné počkať aspoň štyri hodiny, aby sa olej dostal späť do kompresora.
- Okolo spotrebiča by mala byť dostatočná cirkulácia vzduchu, nedostatok vedie k prehrievaniu. Na dosiahnutie dostatočného vetrania postupujte podľa pokynov týkajúcich sa inštalácie.
- Všade, kde je to možné, by dištančné vložky produktu mali byť pri stene, aby sa zabránilo dotyku alebo zachyteniu teplých častí (kompresor, kondenzátor), aby sa predišlo možnému popáleniu.

- Spotřebič nesmie byť umiestnený v blízkosti radiátorov alebo sporákov.
- Uistite sa, či sieťová zástrčka je po inštalácii spotřebiča prístupná.

Servis

- Akékoľvek elektrické práce potrebné na vykonanie servisu spotřebiča by mal vykonávať kvalifikovaný elektrikár alebo kompetentná osoba.
- Servis tohto produktu musí vykonávať autorizované servisné stredisko a musia sa používať iba originálne náhradné diely.

Úspora energie

- Do spotřebiča nekladajte horúce pokrmy;
- Nebaľte potraviny blízko seba, pretože to zabraňuje cirkulácii vzduchu;
- Uistite sa, či sa potraviny nedotýkajú zadnej časti vnútorných priestorov spotřebiča; Ak dôjde k výpadku dodávky elektrickej energie, neotvárajte dvierka

- spotrebiča;
- . Neotvárajte dvierka spotrebiča často.
 - . Nenechávajte dvierka otvorené veľmi dlho;
 - . Nenastavujte termostat na veľmi nízke teploty;
 - . Všetko príslušenstvo, ako sú zásuvky, poličky, regály, by mali byť uložené tam, aby sa znížila spotreba energie.

Ochrana životného prostredia

Tento spotrebič neobsahuje plyny, ktoré by mohli poškodiť ozónovú vrstvu ani v jeho chladiacom okruhu, ani v izolačných materiáloch. Spotrebič sa nesmie vyhadzovať spolu s komunálnym odpadom. Izolačná pena obsahuje horľavé plyny: spotrebič je potrebné zlikvidovať v súlade s predpismi o spotrebiči, ktoré získate od miestnych úradov. Zabráňte poškodeniu chladiacej jednotky, najmä výmenníka tepla.

Materiály použité na tomto spotrebiči označené symbolom sú recyklovateľné. Symbol na výrobku alebo na jeho obale znamená, že s týmto výrobkom sa nesmie zaobchádzať ako s domovým odpadom. Namiesto toho by ste ho mali odnieŕ na príslušné zberné miesto na recykláciu elektrických a elektronických zariadení.

Zabezpečením správnej likvidácie tohto produktu pomôžete predchádzať potenciálnym negatívnym vplyvom na životné prostredie a ľudské zdravie, ktoré by inak mohli byť spôsobené nesprávnou likvidáciou tohto produktu. Pre podrobnejšie informácie o recyklácii tohto produktu sa obráťte na miestny úrad, službu likvidácie domového odpadu alebo obchod, kde ste produkt zakúpili.

Obalové materiály

Materiály označené symbolom sú recyklovateľné. Obal vyhodte do vhodných

zberných nádob na recykláciu.

Likvidácia spotrebiča

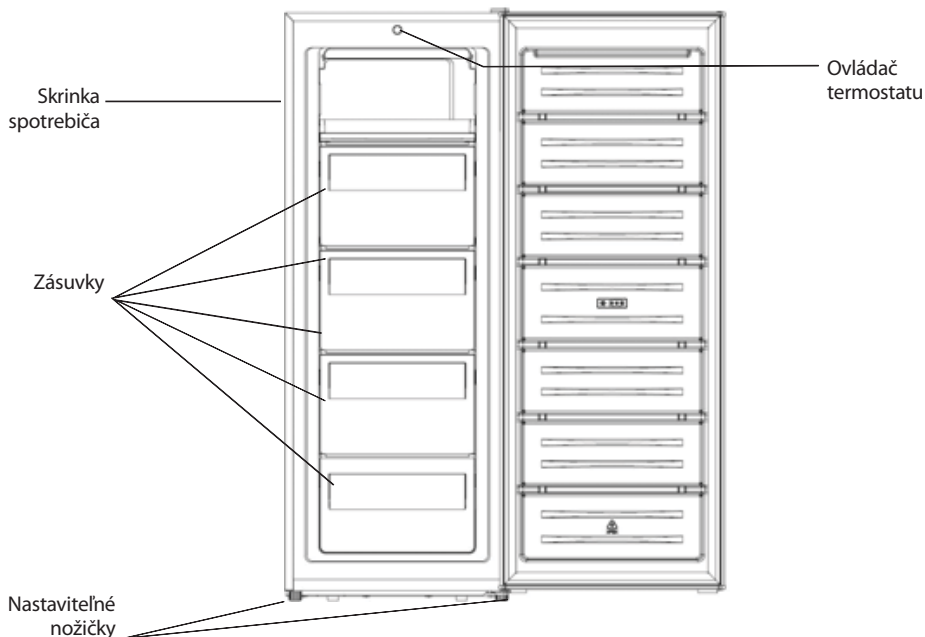
1. Odpojte sieťovú zástrčku z elektrickej zásuvky.
2. Odrežte napájací kábel a zlikvidujte ho.

VAROVANIE! Pri používaní, servise a likvidácii spotrebiča dbajte na symbol uvedený na ľavej strane, ktorý sa nachádza na zadnej strane spotrebiča (zadný panel alebo kompresor) a má žltú alebo oranžovú farbu.

Je to výstražný symbol rizika požiaru. V potrubíach chladiva a kompresore sú horľavé materiály.

Počas používania, servisu a likvidácie buďte ďaleko od zdroja ohňa.

PREHĽAD SPOTREBIČA



INFORMAČNÝ LIST NARIADENIA O ENERGETICKOM OZNAČOVANÍ: 2019/2016/EÚ

Informačný list produktu podľa nariadenia EÚ č. 2019/2016

Energetické štikovanie chladiacich spotrebičov nájdete pod URL alebo QR kódom uvedeným na energetickom štítku

RF168W URL: <https://eprel.ec.europa.eu/qr/1395364>

Vzťah medzi energetickým štítkom 1060/2010/EÚ a novým energetickým štítkom 2019/2016/EÚ

Súčasná značka 1060/2010/EÚ používa systém označovania A++ +/D, stáva sa menej efektívnou. Zmiešaná stupnica etikety s mnohými „+“ už nie je priehľadná a väčšina produktov je už dnes v prvých 2 až 3 triedach.

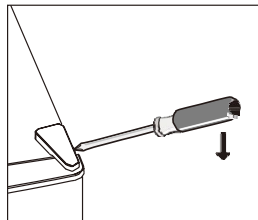
Preto Európska únia zrevidovala a optimalizovala označenie podľa potrieb používateľov. Nový energetický štítok 2019/2016/EÚ bude obsahovať len energetické triedy A až G. Úrovně tried budú pravidelne aktualizované.

ZMENA SMERU OTVÁRANIA DVIEROK

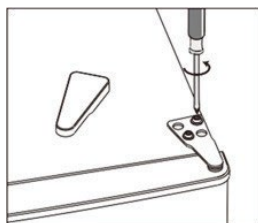
Potrebné nástroje: Krížový skrutkovač, plochý skrutkovač, šesťhranný kľúč.

- Uistite sa, či je spotrebič odpojený a prázdny.
- Na demontáž dvierok je potrebné nakloniť spotrebič dozadu. Spotrebič by ste mali oprieť o niečo pevné, aby sa počas zmeny smeru otvárania dvierok nekĺzal.
- Všetky demontované diely je potrebné uložiť, aby bolo možné vykonať opätovnú inštaláciu dvierok.
- Nekladte spotrebič naplocho, pretože to môže poškodiť chladiaci systém.
- Pri montáži je lepšie, aby so spotrebičom manipulovali dve osoby.

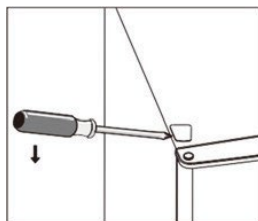
1. Demontujte kryt pravého horného závesu.



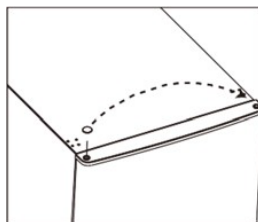
2. Uvoľnite skrutky. Potom demontujte držiak závesu.



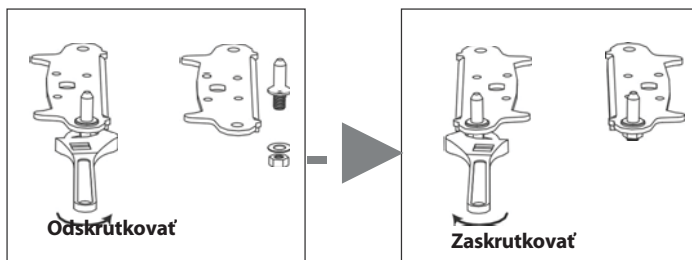
3. Demontujte ľavý horný kryt skrutky.



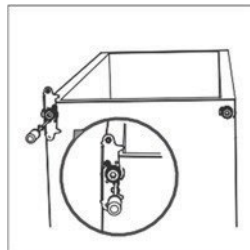
4. Presuňte kryt skrutky z ľavej strany na pravú. Potom zdvihnite horné dvierka a položte ich na čalúnený povrch, aby sa nepoškrabali.



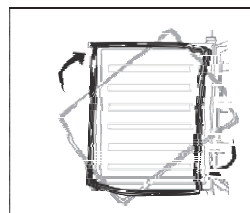
5. Odskrutkujte a vyberte kolík spodného závesu, otočte držiak a vráťte ho späť.



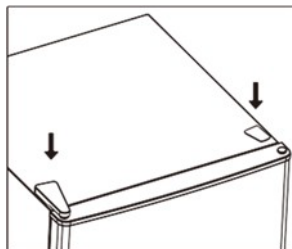
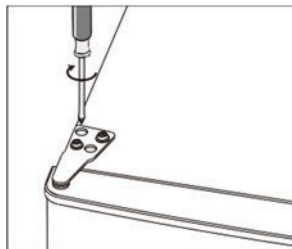
6. Namontujte späť držiak, ktorý zapadá do kolíka spodného závesu. Vymeňte obe nastaviteľné nožičky.



7. Odpojte tesnenia dvierok chladničky a mrazničky a po otočení ich pripevnite.

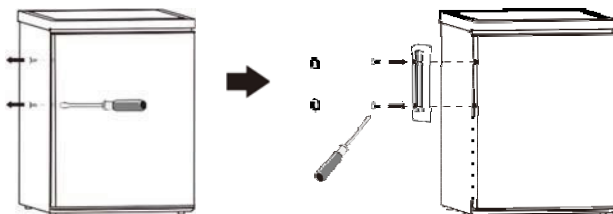


8. Nasadíte horné dvierka späť. Pred konečným utiahnutím horného závesu sa uistite, či sú dvierka zarovnané vodorovne a zvisle, aby boli tesnenia na všetkých stranách zaistené.
9. Vložte držiak závesu a priskrutkujte ho k hornej časti spotrebiča.
10. V prípade potreby ho dotiahnite kľúčom.
11. Nasadíte kryt závesu a kryt skrutky späť na svoje miesto.
12. Pri zatvorených dvierkach skontrolujte, či sú dvierka zarovnané vodorovne a zvisle a či je tesnenie zaistené na všetkých stranách, skôr ako dotiahnete spodný záves. Podľa potreby znovu nastavte vyrovnávacie nožičky.



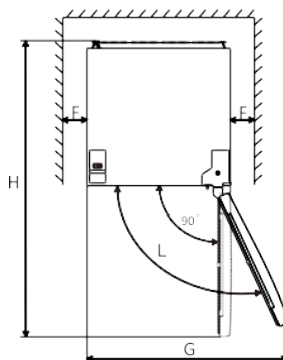
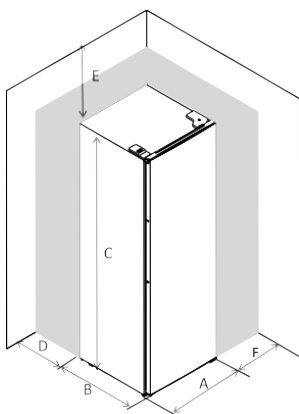
INŠTALÁCIA

Inštalácia rukoväti dvierok (ak je táto rukoväť k dispozícii)



Požiadavky na priestor

- Nechajte dostatočný priestor na otvorenie dvierok spotrebiča.
- Odporúča sa ponechať na dvoch stranách medzeru aspoň 50 mm.

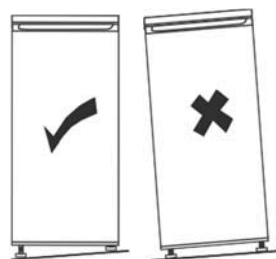


A	544
B	571
C	1426
D	min=50
E	min=50
F	min=50
G	948
H	1115
L	135°

Vyrovnanie spotrebiča

Za týmto účelom nastavte dve vyrovnávacie nožičky na prednej strane spotrebiča.

Ak spotrebič nie je vo vodorovnej polohe, dvierka a zarovnanie magnetického tesnenia nebude správne zakryté.



Umiestnenie

Nainštalujte tento spotrebič na miesto, kde okolitá teplota zodpovedá klimatickej triede uvedenej na typovom štítku spotrebiča:

Pre chladiace spotrebiče klimatickej triedy:

- rozšírení mierne pásmo: Tento chladiaci spotrebič je určený na používanie pri teplote okolia v rozsahu od 10 °C do 32 °C (SN);
- miestne pásmo: Tento chladiaci spotrebič je určený na používanie pri teplote okolia v rozsahu od 16 °C do 32 °C (N);
- subtropické pásmo: Tento chladiaci spotrebič je určený na používanie pri teplote okolia v rozsahu od 16 °C do 38 °C (ST);
- tropické pásmo: Tento chladiaci spotrebič je určený na používanie pri teplote okolia v rozsahu od 16 °C do 43 °C (T);

Poloha spotrebiča

Spotrebič by mal byť inštalovaný v dostatočnej vzdialenosti od zdrojov tepla, ako sú radiátory, bojler, priame slnečné svetlo atď. Zabezpečte, aby vzduch mohol voľne cirkulovať okolo zadnej časti skrinky spotrebiča. Pre zaistenie najlepšieho výkonu, ak je spotrebič umiestnený pod previsnutou stenovou jednotkou, minimálna vzdialenosť medzi hornou časťou skrinky a stenovou jednotkou musí byť aspoň 50 mm. V ideálnom prípade by však spotrebič nemal byť umiestnený pod previsnutými stenami. Presné vyrovnanie je zabezpečené jednou alebo viacerými nastaviteľnými nožičkami na spodnej časti spotrebiča. Tento chladiaci spotrebič nie je určený na použitie ako vstavaný spotrebič.

Varovanie! Musí byť možné odpojiť spotrebič od elektrickej siete; zástrčka musí byť preto po inštalácii ľahko prístupná.

Tento chladiaci spotrebič nie je určený na použitie ako vstavaný spotrebič.

Elektrické pripojenie

Pred pripojením sa uistite, či napätie a frekvencia uvedené na typovom štítku zodpovedajú vášmu domácemu zdroju napájania. Spotrebič musí byť uzemnený. Zástrčka napájacieho kábla je na tento účel vybavená kontaktom. Ak domáca elektrická zásuvka nie je uzemnená, pripojte spotrebič k samostatnému uzemneniu v súlade s platnými predpismi a poraďte sa s kvalifikovaným elektrikárom.

Výrobca odmieta akúkoľvek zodpovednosť v prípade nedodržania vyššie uvedených bezpečnostných opatrení. Tento spotrebič je v súlade s normou E.E.C. smernice.

BEŽNÉ POUŽÍVÁNIE

Počiatkové použitie

Čistenie vnútorného priestoru

Pred prvým použitím spotrebiča umyte vnútorný priestor a všetko vnútorné príslušenstvo vlažnou vodou s trochou neutrálneho mydla, aby ste odstránili typický zápach úplne nového výrobku, potom dôkladne osušte.

Dôležité! Nepoužívajte čistiace prostriedky ani abrazívne prášky, pretože by mohli poškodiť povrch spotrebiča.

Nastavenie teploty

Pripojte spotrebič k elektrickej sieti. Vnútorná teplota je riadená termostatom. K dispozícii sú 3 nastavenia **MIN**, **NORMAL** a **MAX**. **MIN** je najteplejšie nastavenie a **MAX** je najchladnejšie nastavenie.

Spotrebič nemusí fungovať pri správnej teplote, ak je mimoriadne horúci alebo ak často otvárate dvierka spotrebiča.



Každodenné používanie

Umiestnite rôzne potraviny do rôznych priestorov spotrebiča podľa tabuľky nižšie:

Zásuvka(y)/polica mraziaceho priestoru	<ul style="list-style-type: none">• Potraviny na dlhodobé skladovanie.• Spodná zásuvka/polica na surové mäso, hydinu, ryby.• Stredná zásuvka/polica na mrazenú zeleninu, hranolčeky.• Horná zásuvka/polica na zmrzlinu, mrazené ovocie, mrazené pečivo.
--	--

Mrazenie čerstvých potravín

Mraziaci priestor je vhodný na zmrazovanie čerstvých potravín a dlhodobé skladovanie mrazených a hlboko zmrazených potravín.

Vložte čerstvé potraviny, ktoré chcete zmraziť, do spodnej priehradky.

Maximálne množstvo potravín, ktoré je možné zmraziť za 24 hodín, je uvedené na typovom štítku. Proces zmrazovania trvá 24 hodín: počas tejto doby nepridávajte iné potraviny na zmrazenie.

Rozmrazovanie

Hlboko zmrazené alebo mrazené potraviny je možné pred použitím rozmraziť v chladiacom priestore alebo pri izbovej teplote v závislosti od času, ktorý je pre túto operáciu k dispozícii.

Malé kúsky možno dokonca variť ešte zmrazené priamo z mrazničky. V tomto prípade bude varenie trvať dlhšie.

Kocky ľadu

Tento spotrebič môže byť vybavený jednou alebo viacerými formami na výrobu kociek ľadu.

Užitočné rady a tipy

Rady pre mrazenie

Aby ste čo najlepšie využili proces zmrazovania, uvádzame niekoľko dôležitých rád:


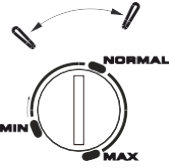

- Maximálne množstvo potravín, ktoré je možné zmraziť za 24 hodín je uvedený na typovom štítku;
- Proces mrazenia trvá 24 hodín. V priebehu tohto obdobia by sa nemali pridávať žiadne ďalšie potraviny na zmrazenie; zmrazujte len potraviny najvyššej kvality, čerstvé a dôkladne očistené;
- Pripravujte potraviny v malých porciách, aby bolo možné rýchlo a úplne zmraziť a aby bolo možné následne rozmraziť len požadované množstvo;
- Zabaľte potraviny do hliníkovej fólie alebo polyetylénu a uistite sa, či sú obaly vzduchotesné; nedovoľte, aby sa čerstvé, nezmrazené potraviny dotýkali potravín, ktoré už sú zmrazené, čím sa predídete ich zvýšeniu teploty;
- Chudé potraviny sa skladujú lepšie a dlhšie ako tučné; soľ znižuje trvanlivosť potravín;
- Zmrzlina, ak sa skonzumuje ihneď po vybratí z mraziaceho priestoru, môže spôsobiť popálenie pokožky mrazom;
- Odporúča sa uviesť dátum zmrazenia na každom jednotlivom balení, aby ste ho mohli vybrať z mraziaceho priestoru;
- Odporúča sa uviesť dátum zmrazenia na každom jednotlivom balení, aby ste mali prehľad o čase skladovania.

Skladovanie mrazených potravín

Pri prvom spustení alebo po určitom čase odstavenia pred vložení výrobku do priestoru spotrebiča nechajte spotrebič bežať aspoň 2 hodiny pri vyšších nastaveniach.

Dôležité! V prípade náhodného rozmrazenia, napríklad pri výpadku prúdu dlhšie, ako je hodnota uvedená v tabuľke technických charakteristík pod „časom nárastu teploty“, sa musí rozmrazené pokrm rýchlo skonzumovať alebo ihneď uvariť a potom znova zmraziť (po uvarení).

Odporúčanie nastavenia teploty

Teplota prostredia	Mraziaci priestor	Chladiaci priestor
Leto		/
Normálna teplota		/
Zima		/

Vyššie uvedené informácie poskytujú používateľom odporúčanie nastavenia teploty.

Vplyv na skladovanie potravín

- Pri odporúčanom nastavení nie je najlepšia doba skladovania v mraziacom priestore viac ako 1 mesiac.
- Najlepší čas uskladnenia sa môže pri iných nastaveniach skrátiť.

Rady pre skladovanie mrazených potravín

Ak chcete dosiahnuť najlepší výkon tohto spotrebiča, mali by ste:

- uistite sa, či komerčne mrazené potraviny predajca skladoval primeraným spôsobom;
- uistite sa, či sú zmrazené potraviny prenesené z potravinového skladu do spotrebiča v čo najkratšom čase;
- neotvárajte dvierka spotrebiča často ani ich nenechávajte otvorené dlhšie, ako je absolútne nevyhnutné.

Po rozmrazení sa potraviny rýchlo kazia a nie je možné ich znovu zmraziť.

Neprekračujte dobu skladovania uvedenú výrobcom potravín.

Čistenie

Z hygienických dôvodov je potrebné pravidelne čistiť vnútorný priestor spotrebiča vrátane vnútorného príslušenstva.

PRIESTOR SPOTREBIČA	Hviezdičky (*)	CIEĽOVÁ TEPLOTA SKLADOVANIA	VHODNÉ POTRAVINY
MRAZIACI PRIESTOR	(***) *	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pre morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), sladkovodné a mäsové výrobky. ➤ Odporúčaná doba skladovania: 3 mesiace ❗ Vhodné na mrazenie čerstvých potravín.
MRAZIACI PRIESTOR	***	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pre morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), sladkovodné a mäsové výrobky. ➤ Odporúčaná doba skladovania: 3 mesiace ❗ Nevhodné na mrazenie čerstvých potravín.
MRAZIACI PRIESTOR	**	≤ -12 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pre morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), sladkovodné a mäsové výrobky. ➤ Odporúčaná doba skladovania: 2 mesiace ❗ Nevhodné na mrazenie čerstvých potravín.
MRAZIACI PRIESTOR	*	≤ -6 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Vhodné pre morské plody (ryby, krevety, mäkkýše), sladkovodné a mäsové výrobky. ➤ Odporúčaná doba skladovania: 1 mesiac ❗ Nevhodné na mrazenie čerstvých potravín.

0* - PRIESTOR	-	-6 °C - 0 °C	<p>➤ Vhodné pre čerstvé mäsové výrobky (bravčové, hovädzie, kuracie atď.) a spracované potraviny skonzumované alebo spracované v ten istý deň alebo do troch dní po skladovaní (max.).</p> <p>❗ Nevhodné na zmrazovanie potravín alebo na skladovanie mrazených potravín.</p>
----------------------	---	---------------------	---

Upozornenie! V priebehu čistenia nesmie byť spotrebič pripojený k elektrickej sieti. Hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom! Pred čistením spotrebič vypnite a vytiahnite zástrčku z elektrickej siete, prípadne vypnite istič alebo poistku. Spotrebič nikdy nečistite parným čističom. V elektrických komponentoch by sa mohla nahromadiť vlhkosť a hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom! Horúce výpary môžu viesť k poškodeniu plastových dielov spotrebiča. Spotrebič musí byť pred opätovným uvedením do prevádzky suchý.

Dôležité! Éterické oleje a organické rozpúšťadlá, napr. citrónová šťava alebo šťava z pomarančovej kôry, kyselina maslová, čistiaci prostriedok, ktoré obsahujú kyselinu octovú, môžu poškodiť plastové diely. Nedovoľte, aby sa takéto látky dostali do kontaktu s jednotlivými časťami spotrebiča.

Nepoužívajte žiadne abrazívne čistiace prostriedky

Vyberte potraviny z mrazničky. Skladujte ich na chladnom mieste, dobre prikryté. Spotrebič vypnite a vytiahnite zástrčku z elektrickej siete, alebo vypnite istič alebo poistky.

Spotrebič a vnútorné príslušenstvo čistite utierkou a vlažnou vodou. Po vyčistení utrite čistou vodou a utrite dosucha.

Hromadenie prachu na kondenzátore zvyšuje spotrebu energie. Z tohto dôvodu jedenkrát za rok dôkladne vyčistite kondenzátor na zadnej strane spotrebiča mäkkou kefkou alebo vysávačom.

Keď je všetko suché, uveďte spotrebič späť do prevádzky.

Rozmrazovanie mrazničky

Mraziaci priestor sa však postupne zakryje námrazou. Táto by sa mala odstrániť. Na zoškrabovanie námrazy z výparníka nikdy nepoužívajte ostré kovové nástroje, mohli by ste ho poškodiť.

Keď však námraza na vnútornej vložke veľmi zhrubne, mali by ste vykonať úplné rozmrazenie nasledujúcim spôsobom:

- vytiahnite zástrčku z elektrickej zásuvky;
- vyberte všetky uložené potraviny, zabaľte ich do niekoľkých vrstiev novín a odložte na chladné miesto;
- nechajte dvierka otvorené a pod spotrebič umiestnite nádobu na zachytávanie rozmrazenej vody;
- po dokončení odmrázovania dôkladne vysušte vnútorný priestor spotrebiča;
- pripojte zástrčku do elektrickej zásuvky, aby bolo možné spotrebič znova spustiť.

Odstránenie možných problémov

Upozornenie! Pred riešením problémov odpojte napájanie. Len kvalifikovaný elektrikár alebo kompetentná osoba smie robiť odstraňovanie porúch, ktoré nie sú v tomto návode.

Dôležité! Pri bežnom používaní sa ozývajú zvuky (kompresor, cirkulácia chladiva).

Spotrebič nefunguje.	Sieťová zástrčka nie je pripojená alebo je uvoľnená.	Zasuňte sieťovú zástrčku.
	Poistka je vypálená alebo je chybná.	Skontrolujte poistku, v prípade potreby ju vymeňte.
	Elektrická zásuvka je chybná.	Poruchy siete musí opraviť elektrikár.
Spotrebič mrazí veľmi.	Teplota je nastavená na veľmi nízku teplotu alebo spotrebič beží na nastavenie MAX .	Dočasne otočte regulátor teploty na nastavenie vyššej teploty.
Potraviny nie sú zmrazené dostatočne.	Teplota nie je nastavená správne.	Pozrite si úvodnú časť „Nastavenie teploty“.
	Dvierka spotrebiča boli otvorené dlhší čas.	Otvárajte dvierka spotrebiča len tak dlho, ako je to potrebné.
	Za posledných 24 hodín bolo do spotrebiča vložené veľké množstvo teplých potravín.	Dočasne nastavte reguláciu teploty na chladnejšie nastavenie.
	Spotrebič sa nachádza v blízkosti zdroja tepla.	Pozrite si časť s miestom inštalácie.
Hrubšia vrstva námrazy na tesnení dvierok.	Tesnenie dvierok spotrebiča nie je vzduchotesné.	Netesné časti tesnenia dvierok opatrne zohrejte fénom (s nastavením studeného vzduchu). Zároveň ručne vytvarujte vyhrievané tesnenie dvierok tak, aby správne sedelo.
Nezvyčajné zvuky.	Spotrebič nie je vyrovnaný.	Opätovne upravte nožičky spotrebiča.
	Spotrebič sa dotýka steny alebo iných predmetov.	Spotrebič mierne posuňte.
	Komponent, napr. potrubie na zadnej strane spotrebiča sa dotýka inej časti spotrebiča alebo steny.	V prípade potreby tento komponent opatrne ohnite, aby neprekážal.

Ak sa porucha vyskytne znova, kontaktujte servisné stredisko.

Tieto údaje sú potrebné, aby vám pomohli rýchlo a správne. Sem zapíšte potrebné údaje, pozrite si typový štítok.

ZÁRUKA

Záruka sa nevzťahuje na opotrebitelné časti produktu ani na problémy či poškodenia vyplývajúce z:

1. poškodenia povrchu v dôsledku bežného opotrebovania výrobku;
2. chýb alebo poškodenia v dôsledku kontaktu produktu s kvapalinami a v dôsledku korózie spôsobenej hrdzou alebo prítomnosťou hmyzu;
3. akéhokoľvek incidentu, zneužitia, nesprávneho použitia, neoprávnenej úpravy, demontáže alebo opravy;
4. akejkoľvek nesprávnej údržby, používania v rozpore s pokynmi k produktu alebo pripojenia k nesprávnemu napätiu;
5. akéhokoľvek použitia príslušenstva, ktoré nebolo dodané alebo schválené výrobcom.



Záruka bude neplatná, ak bude odstránený typový štítok a/alebo sériové číslo produktu.

Záruka na produkt a dostupné náhradné diely

Podľa podmienok záruky výrobcu platnej pre danú lokalitu je používanie zákazníckeho servisu bezplatné. Minimálna záručná doba (záruka výrobcu pre súkromných spotrebiteľov) v Európskom hospodárskom priestore je 2 roky v závislosti od záručných podmienok platných v mieste. Záručné podmienky neovplyvňujú žiadne iné práva alebo nároky, ktoré môžete mať podľa miestnych zákonov.

Podrobné informácie o záručnej dobe a záručných podmienkach vo vašej krajine sú dostupné v zákazníckom servise, u vášho predajcu alebo na našej webovej stránke. Funkčné originálne náhradné diely podľa príslušnej smernice o ekodizajne je možné získať v zákazníckom servise po dobu minimálne 4 rokov od dátumu uvedenia vášho spotrebiča na trh v Európskom hospodárskom priestore.

Výhradný distribútor značky Romo pre Slovensko:

ELEKTRO STORE SK, s.r.o.

Horná 116

022 01 Čadca

Slovenská republika

Záručný a pozáručný servis:

tel.: +421 915 473 787

email: hlaseni.reklamaci@elmax.cz

Predaj náhradných dielov: tel:

+421 915 473 787

email: servis@elmax.cz

www.romo.sk

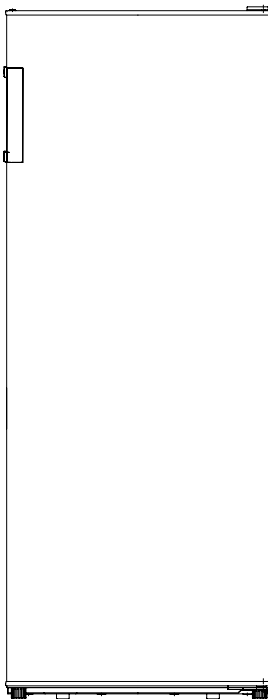


Romo

EN

TALL FREEZER

RF168W



Instruction Manual



Please read the following instructions carefully before using this device.
Please retain these instructions for future reference.

Important Safety information

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.
- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable

(as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.

- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

- Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- Do not damage the refrigerant circuit.

- Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.
- Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.

When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

WARNING! Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental

- compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
 - avoid open flames and sources of ignition
 - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
 - It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
 - This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;

- catering and similar non-retail applications.

Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

The light bulb supplied with this appliance is a "special use lamp bulb" usable only with the appliance supplied. This "special use lamp" is not usable for domestic lighting .

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.

- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug.
There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if your hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

- Frozen food must not be re-frozen once it been thawed out.
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacture-s instructions.
- Appliances manufactures storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.

Food	Storage time
Bacon, casseroles, milk	1 month
Bread, ice cream, sausages, pies, prepared shellfish, oily fish	2 months
Non-oily fish, shellfish, pizza, scones and muffins	3 months
Ham, cakes, biscuits, beef and lamb chops, poultry pieces	4 months
Butter, vegetables (blanched), eggs whole and yolks, cooked crayfish, minced meat (raw),pork (raw)	6 months
Fruit (dry or in syrup), egg whites, beef (raw), whole chicken, lamb (raw), fruit cakes	12 months

- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.

- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.

- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.
- One- two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Food	Storage period
Butter	90 days
Hard cheese	110 days
Milk	7 days
Sausage, cold meats	9 days
Meat	7 days

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain.

If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that

case retain packing.

- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

If electricity goes off, don't open the door(s);

- Don't open the door(s) frequently.
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- All accessories, such as drawers, shelves balconies, should be kept there for lower energy consumption.

Environment Protection

This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger.

The materials used on this appliance marked by the symbol are recyclable.

The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

Disposal of the appliance

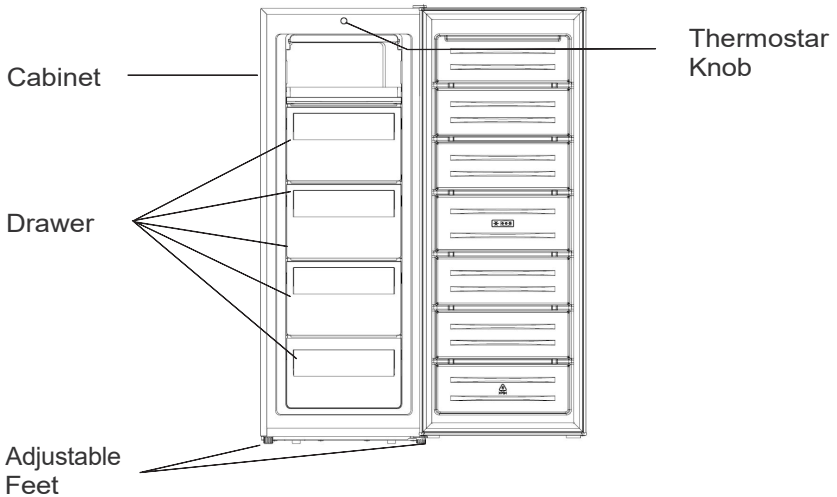
1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.

WARNING! During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

Overview



TECHNICAL SHEET ON ENERGY LABELING REGULATION: 2019/2016/EU

The product information sheet according to EU Regulation No. 2019/2016 Energy labeling of refrigerating appliances can be found under the URL or QR code given on the energy label

RF168W - URL: <https://eprel.ec.europa.eu/qr/1395364>

Relationship between the energy label 1060/2010/EU and the new energy label 2019/2016/EU

The current 1060/2010/EU label uses the A++ labeling system +/D, become less efficient. The mixed scale of the label with many "+" is no longer transparent and the majority of products are already in the first 2 to 3 classes today.

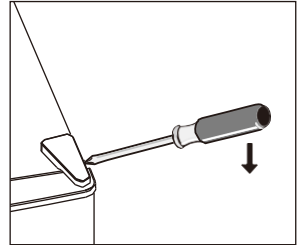
Therefore, the European Union has revised and optimized the label according to user needs. The new 2019/2016/EU energy label will only contain energy classes A to G. The class levels will be regularly updated.

Reverse Door

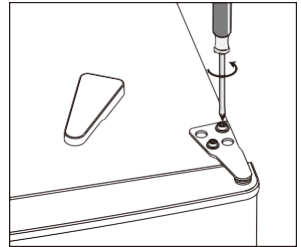
Tool required: Philips screwdriver, Flat bladed screwdriver, Hexagonal spanner.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door reversing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It's better that 2 people handle the unit during assembly.

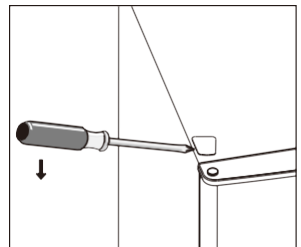
1. Remove the top right hinge cover.



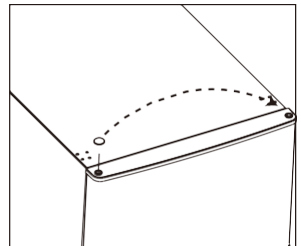
2. Undo the screws. Then remove the hinge bracket.



3. Remove the top left screw cover.

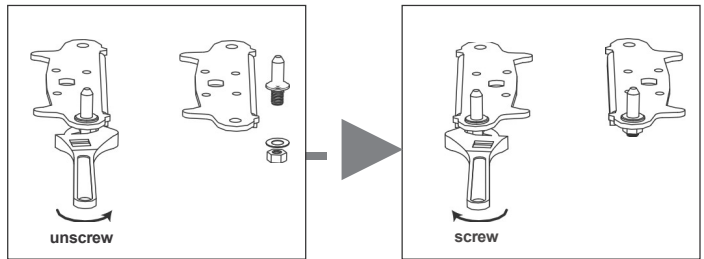


4. Move the core cover from left side to right side. And then lift the upper door and place it on a padded surface to prevent it from scratching.

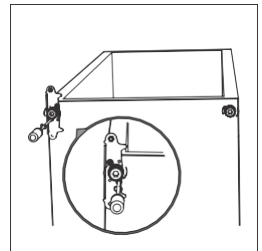


Reverse Door

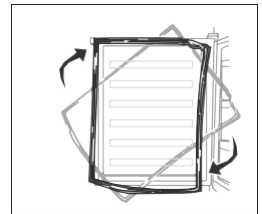
5. Unscrew and remove the bottom hinge pin, turn the bracket over and replace it.



6. Refit the bracket fitting the bottom hinge pin. Replace both adjustable feet.

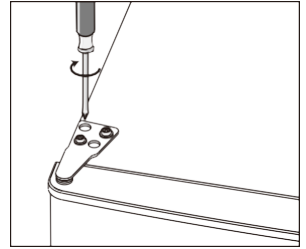


7. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.

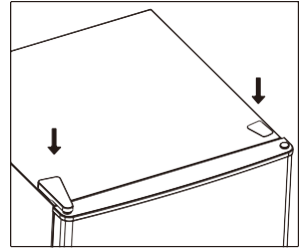


Reverse Door

8. Place the upper door back on. Ensure the door is aligned horizontally and vertically so that the seals are closed on all sides before finally tightening the top hinge.
9. Insert the hinge bracket and screw it to the top of the unit.
10. Use a spanner to tighten it if necessary.

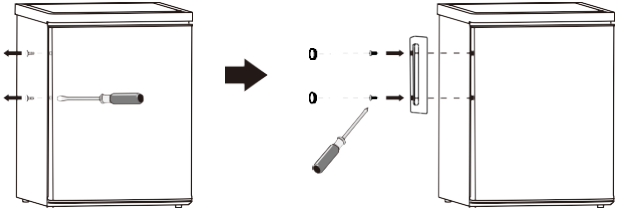


11. Put the hinge cover and the screw cover back.
12. With the doors closed, check that the doors are aligned horizontally and vertically and that the seal is closed on all sides before finally tightening the bottom hinge. Re-adjust the levelling feet as needed.



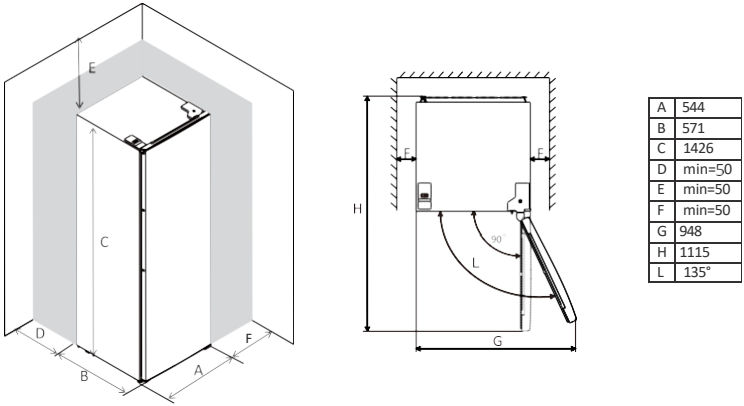
Installation

Install door external handle (if external handle is present)



Space Requirement

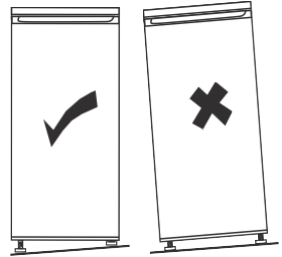
- Keep enough space of door open.
- It is advisable to keep at least 50mm gap at two sides



Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

If the unit is not level, the doors and magnetic sea alignments will not be covered properly.



Installation

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

For refrigerating appliances with climate class:

—extended temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C (SN);

—temperate: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C (N);

—subtropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C (ST);

—tropical: 'this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C (T);

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least **50** mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet. **This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.**

Warning! It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance;

Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.

The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.

This appliance complies with the E. E. C. Directives.

Daily Use

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Temperature Setting

Plug on your appliance. The internal temperature is controlled by a thermostat. There are 3 settings **MIN**, **NORMAL** and **MAX**. **MIN** is warmest setting and **MAX** is coldest setting. The appliance may not operate at the correct temperature if it is in a particularly hot or if you open the door often.



Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Freezer drawer(s)/shelf	<ul style="list-style-type: none">• Foods for long-term storage.• Bottom drawer/shelf for raw meat, poultry, fish.• Middle drawer/shelf for frozen vegetables, chips.• Top drawer/shelf for ice cream, frozen fruit, frozen baked goods.

Freezing fresh food

The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.

Place the fresh food to be frozen in the bottom compartment.

The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.

The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the fridge compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more trays for the production of ice-cubes.

Helpful hints and tips

Hints for freezing

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate; the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period; only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs; prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required; wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight; do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;

lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food; water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;

it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;

it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Daily Use

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation		
Environment Temperature	Freezer compartment	Fridge compartment
Summer		/
Normal		/
Winter		/

Information above give users recommendation of temperature setting.

Impact on Food Storage

- Under Recommended setting, the best storage time of freezer is no more than 1 month.
- The best storage time may reduce under other settings.

COMPARTMENTS	STARS (*)	TARGET STORAGE TEMPERATURE	SUITABLE FOOD
FREEZER	(***)*	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Suitable for seafood (fish, shrimps, shellfish), freshwater and meat products. ➤ Recommended storage period: 3 months <p>① Suitable for freezing fresh food.</p>
FREEZER	***	≤ -18 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Suitable for seafood (fish, shrimps, shellfish), freshwater and meat products. ➤ Recommended storage period: 3 months <p>① Not suitable for freezing fresh food.</p>
FREEZER	**	≤ -12 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Suitable for seafood (fish, shrimps, shellfish), freshwater and meat products. ➤ Recommended storage period: 2 months <p>① Not suitable for freezing fresh food.</p>
FREEZER	*	≤ -6 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Suitable for seafood (fish, shrimps, shellfish), freshwater and meat products. ➤ Recommended storage period: 1 month <p>① Not suitable for freezing fresh food.</p>
0* - COMPARTMENT	-	-6 °C - 0 °C	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Suitable for fresh meat products (pork, beef, chicken, etc.) and processed food consumed or processed within the same day or within the next three days after storage (max.). <p>① Not suitable for freezing food or for storing frozen food.</p>

Daily Use

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

- make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
 - be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
 - not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.
- Once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be refrozen.
Do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.

Caution! The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.

Do not use any abrasive cleaners

Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.

Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker of fuse.

Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.

Accumulation of dust at the condenser increases energy consumption. For this reason carefully clean the condenser at the back of the appliance once a year with a soft brush or a vacuum cleaner."

After everything is dry place appliance back into service.

Defrosting of the freezer

The freezer compartment, however, will become progressively covered with frost. This should be removed. Never use sharp metal tools to scrape off frost from the evaporator as you could damage it.

However, when the ice becomes very thick on the inner liner, complete defrosting should be carried out as follows:

- pull out the plug from the socket;
 - remove all stored food, wrap it in several layers of newspaper and put it in a cool place;
 - keep the door open, and placing a basin underneath of the appliance to collect the defrost water;
 - when defrosting is completed, dry the interior thoroughly
- replace the plug in the power socket to run the appliance again.

Daily Use

Troubleshooting

Caution! Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Appliance does not work	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
Appliance freezes too much	Temperature is set too cold or the appliance runs at MAX setting.	Turn the temperature regulator to a warmer setting temporarily.
The food is not frozen enough.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Heavy build-up of frost on the door seal.	Door seal is not air-tight.	Carefully warm the leaking sections of the door seal with a hair dryer (on a cool setting). At the same time shape the warmed door seal by hand such that it sits correctly.
Unusual noises	Appliance is not level.	Re-adjust the feet.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.

If the malfunction shows again, contact the Service Center. These data are necessary to help you quickly and correctly. Write the necessary data here, refer to the rating plate.

GUARANTEE

The warranty does not cover wear parts of the product, or problems or damage resulting from:

1. surface damage due to normal wear of the product;
2. defects or deterioration due to contact of the product with liquids and due to corrosion caused by rust or the presence of insects;
3. any incident, abuse, misuse, unauthorized modification, disassembly or repair;
4. any improper maintenance, use not in accordance with the product instructions or connection to an incorrect voltage;
5. any use of accessories not supplied or approved by the manufacturer.



The warranty will be void if the nameplate and/or serial number of the product is removed.

Product warranty and spare parts available

Under the terms of the manufacturer's warranty applicable to the location, the use of Customer Service is free. The minimum warranty period (manufacturer's warranty for private consumers) in the European Economic Area is 2 years depending on the warranty terms applicable at the location. The warranty terms do not affect any other rights or claims you may have under local law.

Detailed information on the warranty period and warranty conditions in your country is available from customer service, your dealer or our website.

Functional original spare parts according to the relevant ecodesign directive can be obtained from customer service for a period of at least 4 years from the date of placing your device on the market in the European Economic Area .

Exclusive distributor of the Romo brand for the Czech Republic:
ELMAX STORE, a.s.
Topolová 777/2, 735 42 Těrlicko, Czech Republic

Warranty and post-warranty service: phone: +420 599 529 251
email: hlaseni.reklamaci@elmax.cz

Sales of spare parts: phone: +420 599 529 250
email: servis@elmax.cz www.romocr.cz